№ 34.

ПРИКАЗЪ

ПО ГРАЖДАНСКОМУ ВѢДОМСТВУ ЦАРСТВА ПОЛЬСКАГО.

въ Варшавѣ, Августа 24 (Сентября 5) дня 1851 года.

I.

ПО ВЫСОЧАЙШЕМУ ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА ПРИКАЗУ, ОТДАННОМУ ПО ГРАЖДАНСКОМУ ВѢДОМСТВУ.

На Бивакѣ въ Гатчинѣ, Августа 2 дня 1851 года.

УВОЛЬНЯЕТСЯ ОТЪ СЛУЖБЫ.

По прошенію: Младшій Рахмистръ Дирекціи Варшавско-Вѣнской желѣзной дороги, Коллежскій Регистраторъ *Трштршевинскій*.

II.

ПО ПОСТАНОВЛЕНІЯМЪ СОВѢТА УПРАВЛЕНІЯ.

По вѣдомству Правительственной Коммисіи Внутреннихъ и Духовныхъ Дѣлъ.

УВОЛЬНЯЕТСЯ ОТЪ ДОЛЖНОСТИ.

По болѣзни: Президентъ города Кельце *Игнатій Белжинскій*.

УВОЛЬНЯЮТСЯ ВЪ ОТПУСКЪ.

Лекарь тюрьмы и больницы Св. Троицы въ г. Плоцкѣ, Докторъ Медицины *Владиславъ Тырховскій*, на 28 дней, въ г. Краковъ, по домашнимъ обстоятельствамъ, и Помощникъ Инженера г. Варшавы *Станиславъ Ратынскій*, на 28 дней, въ городъ Гамбургъ.

ROZKAZ

DO ZARZĄDU CYWILNEGO KRÓLESTWA POLSKIEGO.

w Warszawie, dnia 24 Sierpnia (5 Września) 1851 roku.

I.

PRZEZ NAJWYŻSZY ROZKAZ JEGO CESARSKO-KRÓLEWSKIEJ MOŚCI, WYDANY DO ZARZĄDU CYWILNEGO.

na Biwaku w Gatczynie, dnia 2 Sierpnia 1851 r.

UWOLNIONY OD SŁUŻBY.

Na własne żądanie: Młodszy Rachmistrz Dyrekcyi Drogi Żelaznéj Warszawsko-Wiedeńskiéj, Regestrator Kollegialny *Trzetrzewiński*.

II.

PRZEZ POSTANOWIENIA RADY ADMINISTRACYJNEJ.

W Wydziale Kommissyi Rządowéj Spraw Wewnętrznych i Duchownych.

UWOLNIONY OD OBOWIĄZKÓW.

Z powodu słabości zdrowia: Prezydent miasta Kielc *Ignacy Bełżyński*.

OTRZYMUJĄ URLOP.

Lekarz przy więzieniu i szpitalu S-éj Trójcy w Płocku, Doktor Medycyny *Władysław Tyrchowski*, na 28 dni, do miasta Krakowa, dla załatwienia interessów familijnych, i Pomocnik Inżeniera m. Warszawy *Stanisław Ratyński*, na 28 dni, do miasta Hamburga.

По вѣдомству Правительственной Коммисіи Финансовъ и Казначейства.

УВОЛЬНЯЕТСЯ ВЪ ОТПУСКЪ.

И. д. Ассистента Варшавскаго Уѣзднаго Казначейства *Романъ Вильчковскій*, на 20 дней, въ Австрійскую Галицію, по домашнимъ обстоятельствамъ.

W Wydziale Kommissyi Rządowéj Przychodów i Skarbu.

OTRZYMUJE URLOP.

P. o. Assystenta Kassy Powiatu Warszawskiego *Roman Wilczkowski*, na 20 dni, do Galicyi Austryackiéj, dla załatwienia interessów familijnych.

III.

ПО РАСПОРЯЖЕНІЯМЪ ПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫХЪ КОММИСІЙ И ОТДѢЛЬНЫХЪ УПРАВЛЕНІЙ.

По вѣдомству Правительственной Коммисіи Внутреннихъ и Духовныхъ Дѣлъ.

НАЗНАЧАЮТСЯ.

Рахмистръ 1-го класса въ Правительственной Коммисіи Внутреннихъ и Духовныхъ Дѣлъ *Францъ Шмидецкій*, и. д. Дѣлопроизводителя; Рахмистръ 2-го класса *Константинъ Якоби*, и. д. Рахмистра 1-го класса; Рахмистръ 2-го класса *Изидоръ Куневичъ*, и. д. Рахмистра 1-го класса; Канцеляристъ 2-го класса *Иванъ Вѣржейскій*, и. д. Рахмистра 3-го класса въ той же Правительственной Коммисіи, считая съ 20 Декабря (1 Генваря) 1850/51 г.; Журналистъ, Коллежскій Секретарь *Александръ Маршевскій*, и. д. Рахмистра 3-го класса; Подрахмистръ *Станиславъ Краевскій*, и. д. Журналиста въ той же Правительственной Коммисіи, считая съ 29 Генваря (1 Февраля) 1851 года.

По Управленію Благотворительныхъ Заведеній.

НАЗНАЧАЮТСЯ.

Владѣлецъ имѣнія *Осипъ Полескій*, Предсѣдателемъ Попечительнаго Совѣта благотворительныхъ Заведеній Олькушскаго Уѣзда; Эмеритъ *Антонъ Польковскій*, членомъ частнаго Попечительнаго Совѣта Больницы Младенца Іисуса; Начальникъ Серадской Почтовой Конторы *Антонъ Каменскій*, Членомъ Попечительнаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Серадскаго Уѣзда; Регентъ Млавскаго Округа *Эдуардъ Маріевскій*, и Инженеръ того же Уѣзда *Станиславъ Раковскій*, Членами Попечительнаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Млавскаго Уѣзда.

III.

PRZEZ ROZPORZĄDZENIA KOMMISSYJ RZĄDOWYCH I WŁADZ ODDZIELNYCH.

W Wydziale Kommissyi Rządowéj Spraw Wewnętrznych i Duchownych.

MIANOWANI.

Rachmistrz klassy 1-éj w Biurze Kommissyi Rządowéj Spraw Wewnętrznych i Duchownych *Franciszek Szmidecki*, p. o. Referenta; Rachmistrz klassy 2-éj *Konstanty Jacobi*, p. o. Rachmistrza klassy 1-éj; Rachmistrz klassy 2-éj *Izydor Kuniewicz*, p. o. Rachmistrza klassy 1-éj; Kancellista klassy 2-éj *Jan Wierzejski*, p. o. Rachmistrza klassy 3-éj w biurze téjże Kommissyi, licząc od dnia 20 Grudnia (1 Stycznia) $18^{50}/_{51}$ r.; Dziennikarz, Sekretarz Kollegialny *Alexander Marszewski*, p. o. Rachmistrza klassy 3-éj; Podrachmistrz *Stanisław Krajewski*, p. o. Dziennikarza w biurze téjże Kommissyi; licząc od dnia 20 Stycznia (1 Lutego) 1851 roku.

W Zarządzie Zakładów Dobroczynnych.

MIANOWANI.

Właściciel dóbr *Józef Poleski*, Opiekunem prezydującym w Radzie Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych Powiatu Olkuskiego; Emeryt *Antoni Polkowski*, Członkiem Rady Szczegółowéj Szpitala Dzieciątka Jezus; Naczelnik Urzędu Pocztowego w Sieradzu *Antoni Kamieński*, Członkiem Rady Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych Powiatu Sieradzkiego; Regent Okręgu Mławskiego *Edward Maryewski*, i Inżenier tegoż Powiatu *Stanisław Rakowski*, Członkami Rady Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych Powiatu Mławskiego.

УВОЛЬНЯЮТСЯ.

По прошенію: Владѣлецъ имѣнія *Тимоѳей Здановскій*, отъ должности Предсѣдателя Попечительнаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Олькушскаго Уѣзда; *Онуфрій Кселевскій* и *Мартинъ Щука*, отъ должности Членовъ Попечительнаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Люблинскаго Уѣзда; *Антонъ Кохъ*, отъ должности Члена Попечительнаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Домбровскаго Округа; *Феликсъ Филиповскій*, отъ должности Члена Попечителянаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Бѣбржанскаго Округа, и *Осипъ Бучинскій*, отъ должности Члена Попечительнаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Равскаго Уѣзда.

По вѣдомству Правительственной Коммисіи Финансовъ и Казначейства.

НАЗНАЧАЮТСЯ.

Бухгалтеръ Соляной Секціи временно исправляющій должность Писаря Добржиковскаго Солянаго Магазина *Осипъ Мольсдорфъ*, и. д. Писаря того же Магазина; Контролеръ Келецкаго Уѣзднаго Казначейства *Игнатій Костецкій*, и. д. Стопницкаго Уѣзднаго Казначея; оставшійся за штатомъ Сборщикъ Модржеевской Таможни *Густавъ Зомбковскій*, и. д. Контролера Келецкаго Уѣзднаго Казначейства; Рахмистръ Келецкой Казенной Контроли *Казиміръ Кржицкій*, и. д. Адъюнкта сей же Контроли; Ассистентъ Радомской Казенной Контроли *Осипъ Ковалевскій*, и. д. Рахмистра Келецкой Казенной Контроли; оставшійся за штатомъ Помощникъ Рахмистра въ Администраціи Ловичскаго Княжества *Иванъ Хоромански*, и. д. Ассистента Радомской Казенной Контроли Гербовыхъ Сборовъ.

УВОЛЬНЯЕТСЯ ОТЪ СЛУЖБЫ.

По прошенію, за выслугою лѣтъ къ пенсіону: Писарь Добржиковскаго Солянаго Магазина *Валентій Закржевскій*.

UWOLNIENI OD OBOWIĄZKÓW.

Na własne żądanie: Opiekun Prezydujący w Radzie Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych Powiatu Olkuskiego, właściciel dóbr *Tymoteusz Zdanowski;* Członkowie Rady Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych Powiatu Lubelskiego *Onufry Xelowski* i *Marcin Szczuka;* Członek Rady Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych w Okręgu Dąbrowskim *Antoni Koch;* Członek Rady Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych w Okręgu Biebrzańskim *Felix Filipowski*, i Członek Rady Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych Powiatu Rawskiego *Józef Buczyński.*

W Wydziale Kommissyi Rządowéj Przychodów i Skarbu.

MIANOWANI.

Buchhalter Sekcyi Solnéj, pełniący zastępczo obowiązki Pisarza Magazynu Solnego Dobrzyków *Józef Molsdorf*, p. o. Pisarza tegoż Magazynu; Kontroler Kassy Powiatu Kieleckiego *Ignacy Kostecki*, p. o. Poborcy Kassy Powiatu Stopnickiego; spadły z etatu Poborca Komory Modrzejew *Gustaw Ząbkowski*, p. o. Kontrolera Kassy Powiatu Kieleckiego; Rachmistrz Kontroli Skarbowéj w Kielcach *Kazimierz Krzycki*, p. o. Adjunkta tejże Kontroli; Assystent Kontroli Skarbowéj w Radomiu *Józef Kowalewski*, p. o. Rachmistrza Kontroli Skarbowéj w Kielcach; b. Pomocnik Rachmistrza w Administracyi Xięztwa Łowickiego spadły z etatu *Jan Choromański*, p. o. Assystenta Kontroli Skarbowéj w Radomiu.

UWOLNIONY OD OBOWIĄZKÓW.

Na własne żądanie, z powodu wysłużenia lat do pensyi emerytalnéj: Pisarz Magazynu Solnego Dobrzyków *Walenty Zakrzewski.*

(подписалъ) *Предсѣдательствующій въ Совѣтѣ Управленія,*
Генералъ-Адъютантъ Князь Горчаковъ.

увольняются.

По прошенію: Владѣлецъ имѣнія *Тимоѳей Ждановскій*, отъ должности Предсѣдателя Попечительнаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Олькушскаго Уѣзда; *Онуфрій Келесовскій* и *Марцинъ Щутка*, отъ должности Членовъ Попечительнаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Люблинскаго Уѣзда; *Антонъ Кохъ*, отъ должности Члена Попечительнаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Домбровскаго Округа; *Феликсъ Филиповскій*, отъ должности Члена Попечительнаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Бѣбржанскаго Округа, и *Осипъ Бучинскій*, отъ должности Члена Попечительнаго Совѣта Благотворительныхъ Заведеній Равскаго Уѣзда.

По вѣдомству Правительственной Коммиссіи Финансовъ и Казначейства.

назначаются.

Бухгалтеръ Соляной Секціи временно исправляющій должность Писаря Добржиковскаго Солянаго Магазина *Осипъ Мольсдорфъ*, и. д. Писаря того же Магазина; Контролеръ Келецкаго Уѣзднаго Казначейства *Игнатій Костецкій*, и. д. Стопницкаго Уѣзднаго Казначея; оставшійся за штатомъ Сборщикъ Модржевской Таможни *Густавъ Зомбловскій*, и. д. Контролера Келецкаго Уѣзднаго Казначейства; Рахмистръ Келецкой Казенной Контроли *Казимиръ Кржицкій*, и. д. Адъюнкта сей же Контроли; Ассистентъ Радомской Казенной Контроли *Осипъ Ковалевскій*, и. д. Рахмистра Келецкой Казенной Контроли; оставшійся за штатомъ Помощникъ Рахмистра въ Администраціи Ловичскаго Княжества *Юліанъ Хоромянскій*, и. д. Ассистента Радомской Казенной Контроли Гербовыхъ Сборовъ.

увольняется отъ службы.

По прошенію, за выслугою лѣтъ къ пенсіону: Писарь Добржиковскаго Солянаго Магазина *Валентій Закржевскій*.

(подписалъ) *Предсѣдательствующій въ Совѣтѣ Управленія,*
Генералъ-Адъютантъ Князь Горчаковъ.

uwolnieni od obowiązków.

Na własne żądanie: Opiekun Prezydujący w Radzie Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych Powiatu Olkuskiego, właściciel dóbr *Tymoteusz Zdanowski*; Członkowie Rady Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych Powiatu Lubelskiego *Onufry Kelesowski* i *Marcin Szczutka*; Członek Rady Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych w Okręgu Dąbrowskim *Antoni Koch*; Członek Rady Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych w Okręgu Biebrzańskim *Felix Filipowski*, i Członek Rady Opiekuńczéj Zakładów Dobroczynnych Powiatu Rawskiego *Józef Buczyński*.

W Wydziale Kommissyi Rządowéj Przychodów i Skarbu.

mianowani.

Buchhalter Sekcyi Solnéj, pełniący zastępczo obowiązki Pisarza Magazynu Solnego Dobrzyków *Józef Molsdorff*, p. o. Pisarza tegoż Magazynu; Kontroler Kassy Powiatu Kieleckiego *Ignacy Kostecki*, p. o. Poborcy Kassy Powiatu Stopnickiego; spadły z etatu Poborca Komory Modrzejów *Gustaw Ząbłowski*, p. o. Kontrolera Kassy Powiatu Kieleckiego; Rachmistrz Kontroli Skarbowéj w Kielcach *Kazimierz Krzycki*, p. o. Adjunkta tejże Kontroli; Assystent Kontroli Skarbowéj w Radomiu *Józef Kowalewski*, p. o. Rachmistrza Kontroli Skarbowéj w Kielcach; b. Pomocnik Rachmistrza w Administracyi Księztwa Łowickiego spadły z etatu *Jan Choromański*, p. o. Assystenta Kontroli Skarbowéj w Radomiu.

uwolniony od obowiązków.

Na własne żądanie, z powodu wysłużenia lat do pensyi emerytalnéj: Pisarz Magazynu Solnego Dobrzyków *Walenty Zakrzewski*.